



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

7 august 2015

Nr. 61/1-06-51

Stimate Domnule Președinte al Parlamentului,

În conformitate cu art.86 alin.(1) din Constituția Republicii Moldova și cu art.14 alin.(3) din Legea privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, prezint Parlamentului, spre ratificare, Acordul de comerț liber dintre Republica Moldova și Republica Turcia, semnat la Chișinău la 11 septembrie 2014, precum și proiectul de lege pentru ratificarea acordului respectiv, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr.487 din 7 august 2015.

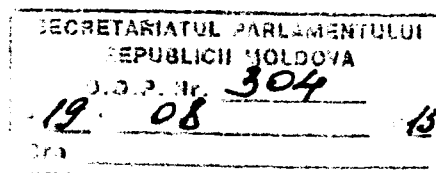
În calitate de organ responsabil pentru prezentarea acordului în Parlament se desemnează Ministerul Economiei.

Cu stimă,

Nicolae TIMOFTI

Anexe: file.

Domnului Andrian CANDU,
Președinte al Parlamentului





GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

Nr. 2204-77

Chișinău

«10» august 2015

**Domnului Nicolae TIMOFTI,
Președinte al Republicii Moldova**

Stimate Domnule Președinte,

Prin prezenta, Vă înaintăm spre examinare proiectul de lege pentru ratificarea Acordului de Comerț Liber dintre Republica Moldova și Republica Turcia, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr.487 din 7 august 2015.

Responsabil de prezentarea în Parlament a proiectului de lege –
Ministerul Economiei.

Anexă:

Hotărârea Guvernului nr.487 din 7 august 2015 (limba română și rusă);

Proiectul de lege nominalizat (limba română și rusă);

Acordul de Comerț Liber dintre Republica Moldova și Republica Turcia -
(limba română și engleză);

Expunerea de motive – 1 ex.

Avizele instituțiilor de resort– 6 file.

Cu respect,

Prim-ministru

Valeriu STRELET

Hodorogja I.
250-230

Casa Guvernului,
MD-2033, Chișinău,
Republica Moldova

Telefon:
+373-22-250104

Fax:
+373-22-242696

APARATUL PREȘEDINTELUI REPUBLICII MOLDOVA	
Nr. 2	
Nr. <u>2280</u>	
<u>10</u>	<u>28</u> 20 <u>15</u>
Ora	



GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

HOTĂRÎRE nr. 487

din 7 august 2015

Chișinău

**Cu privire la aprobarea proiectului de lege pentru ratificarea
Acordului de Comerț Liber dintre Republica Moldova și Republica
Turcia, semnat la Chișinău la 11 septembrie 2014**

Guvernul HOTĂRĂȘTE:

Se aprobă și se prezintă Președintelui Republicii Moldova spre examinare proiectul de lege pentru ratificarea Acordului de Comerț Liber dintre Republica Moldova și Republica Turcia, semnat la Chișinău la 11 septembrie 2014.

Prim-ministru



Contrasemnează:

Viceprim-ministru,
ministrul afacerilor externe
și integrării europene

Viceprim-ministru,
ministrul economiei

Ministrul finanțelor

Ministrul agriculturii
și industriei alimentare

Ministrul justiției

VALERIU STRELET

Natalia GHERMAN

Stephane Christophe BRIDE

Anatol Arapu

Ion Sulă

Vladimir Cebotari

PARLAMENTUL REPUBLICII MOLDOVA

L E G E

**pentru ratificarea Acordului de Comerț Liber dintre
Republica Moldova și Republica Turcia**

Parlamentul adoptă prezenta lege organică.

Art.1. – Se ratifică Acordul de Comerț Liber dintre Republica Moldova și Republica Turcia, semnat la Chișinău la 11 septembrie 2014.

Art.2. – Guvernul va întreprinde măsurile necesare pentru realizarea prevederilor Acordului menționat.

Art.3. – Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene va notifica Guvernului Republicii Turcia ratificarea acordului nominalizat.

Președintele Parlamentului

NOTĂ INFORMATIVĂ

la proiectul hotărârii Guvernului cu privire la aprobarea proiectului de lege pentru ratificarea Acordului de Comerț Liber între Republica Moldova și Republica Turcia, semnat la 11 septembrie 2014, la Chișinău.

Ținând cont de evoluțiile în dialogul moldo-comunitar referitor la încheierea Acordului de instituire a Zonei de Liber Schimb Aprofundat și Cuprinzător între acestea, prin Decretul Președintelui nr. 181-VI din 28 iunie 2011 au fost inițiate negocierile pe marginea proiectului Acordului de comerț liber între Republica Moldova și Republica Turcia. Iar la data de 11 septembrie 2014, la Chișinău, a avut loc semnarea acestuia.

Menționăm faptul că, negocierile asupra Acordului în cauză s-au axat pe dezvoltarea unor relații economice armonioase între țări, prin asigurarea condițiilor corecte pentru desfășurarea unei concurențe loiale în comerțul bilateral, contribuind astfel la eliminarea barierelor în calea comerțului în sensul extinderii schimburilor comerciale, precum și crearea condițiilor pentru continuarea atragerii investițiilor străine, în special pentru dezvoltarea investițiilor mixte în cele două state.

Totodată, textul Acordului de comerț liber conține prevederi similare cu celelalte acorduri de acest gen încheiate de Republica Moldova în cadrul CEFTA (dar și cele încheiate de Turcia cu acestea), adaptat la specificul relațiilor comerciale bilaterale. Mai mult ca atât, în procesul de negociere a Acordului în cauză s-au respectat prevederile în materie ale Acordului General pentru Tarife și Comerț 1994 (GATT 1994) și ale Acordului privind constituirea Organizației Mondiale a Comerțului.

De asemenea, în procesul definitivării Acordului dat s-a ținut cont de prioritățile și interesele economice ale țărilor, inclusiv volumul schimburilor comerciale, gradul de sensibilitate a piețelor interne vis-a-vis de unele categorii de mărfuri de import, precum și forma de liberalizare a comerțului cu acestea.

Aspectul politic. Acordul în cauză nu contravine politicii externe și interne promovate de Republica Moldova, și nici angajamentelor internaționale asumate de către aceasta.

Aspectul economic. Acordul de comerț liber între Republica Moldova și Republica Turcia presupune facilitarea comerțului regional prin îmbunătățirea relațiilor comerciale între statele semnatare.

Aspectul normativ. Prezentul Acord corespunde tuturor exigențelor tratatelor internaționale, nu vine în contradicție cu tratatele internaționale la care Republica Moldova este parte și nu necesită adoptarea unor acte legislative noi.

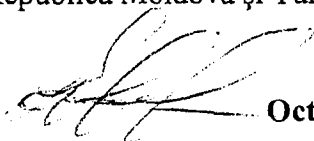
Aspectul organizatoric. Aplicarea prevederilor Acordului nu presupune întreprinderea unor măsuri organizatorice, cum ar fi înființarea unor structuri noi sau abilitarea unor instituții cu împuterniciri noi.

Aspectul financiar. Aplicarea Acordului în cauză nu necesită cheltuieli financiare suplimentare, cu condiția respectării stricte de către Părți a prevederilor acestuia.

Aspectul temporar. Prezentul Acord intră în vigoare în prima zi a lunii a doua de la data la care Părțile fac un schimb de notificări scrise, care certifică faptul că procedura internă de ratificare a fost finalizată.

Astfel, reieșind din cele expuse, dar și din faptul că anterior părțile și-au expus acordul de principiu asupra instituirii unui regim comercial mai favorabil în relațiile moldo-turce, se consideră oportun ratificarea Acordului de comerț liber între Republica Moldova și Turcia.

Viceministru



Octavian CALMÎC